

Előfizetési árak helyben és vidéken:

Egy évre . . . 12 korona  
Félévre . . . 6 korona  
Negyedévre . . . 3 korona  
Egyes szám ára 12 fillér

MEGJELENIK VASÁRNAP  
ÉS CSÜTÖRTÖK REGGEL

# HATÁRŐR

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

□ □ Ujvidék, □ □  
Petőfi-utca 47. szám,

ahová a lap szellemi s anyagi részét  
illető közlemények küldendők.

Ilyen közleményeket és megkereséseket lapunk nyomdaja is elfogad

Az Országos Függetlenségi és 48-as Párt Délvidéki és Alföldi Függetlenségi Párt Ujvidéki Hivatalos Lapja.

## A magyar nemzet tragikumája.

Alkotmányos országban, ahol a nép által választott parlament hozza a törvényeket, — ha hosszas küzdelem után is — de végül mindig diadalt arat a *nemzeti akarat* és az történik, amit a nemzet az ország érdekében jónak és hasznosnak lát.

Az alkotmányos kormányzásnak ezen sarkalatos elve alól csak egy ország képez kivételt, az, amelyiknek talán legrégibb az alkotmánya: Magyarország.

Magyarországon a törvényes formák között, tehát a képviselőházban kifejezésre jutó nemzeti akarat teljesen másodrangú tényezővé süllyesztette a nemzettel egyet érezni nem tudó királyi akarat.

Magyarországon a minisztereket az uralkodó nevezi ki, a kormányképesség feltétele tehát az uralkodói elvekkel ellentétben álló elveknek vagy teljes feladása, vagy azok ideiglenes kikapcsolása.

A kormányképességnek ez a feltétele tragikumát jelenti minden olyan magyar államférfinak, aki az ellenzéki padosorokon küzd a magyar nemzet jogaiért és kormányhatalomra vágyódik.

Tisza Kálmán a legizőbb vérű, legszenvedélyesebb ellenzéki politikus volt. A midőn miniszter, illetőleg miniszterelnök lett, egészen más Tisza Kálmánt látott viszont az ország. Egy Tisza Kálmánt, aki teljesen szakított multjával, aki megtagadta mindazokat az elveket, amelyekért küzdött és akit a bécsi udvarnak leghűségesebb szolgájává változtatott a miniszteri kinevezés.

A koalíció idejében a függetlenségi párt jutott többségre a parlamentben. Alkotmányos országban ennek a többrejutásnak az lett volna a következménye, hogy a függetlenségi párti képviselőkől kinevezett miniszterium a felségjogok fízteletben tartásával fokozatosan megvalósítja programját.

De nem ez történt. A többségre jutott függetlenségi pártnak programjából ki kellett kapcsolnia a közjogi elveket. Nem a győztes, de a legyőzött fél diktálta a békefeltételeket és a függetlenségi képviselőkől lett miniszterek még azt sem valósíthatták meg, amit az 1867-iki kiegyezés a nemzetnek biztosít: az önálló vámterületet és az önálló bankot.

És mert ragaszkodtak ehhez a két reformhoz, mert komolyan próbáltak érvényt szerezni a nemzet akaratának, tehát ott kellett hagyniok a miniszteri állást, hiába volt egy többségi párt a hátuk megett.

Minden magyar államférfinak ez a

sorsa: választani a hatalom vagy az önmegtagadás között, választani az uralkodó és a nemzet között, mert mindkettőt nem lehet szolgálnia.

Hiába vannak nagy államférfiak, hiába akarják a nemzet javát szolgálni, hiába küzdenek egy egész életen át, már a küzdelem kezdetén érezniök kell, hogy a kitűzött célt soha el nem érhetik, hogy küzdelmük meddő.

Igy láncol le egy fejlődésre képes országot a nemzettel mindig ellentétben álló uralkodói akarat.

Igy válik a magyar államférfi tragikumája a magyar nemzet tragikumává.

Igy kell egy nemzetnek, egy alkotmánnyal bíró, önrendelkezését soha fel nem adott nemzetnek megtagadni önmagát. Igy szenvednek milliók, egy miatt.

Sz—g.

## Felolvasás a Lloydban.

Nagyszámú közönség előtt, amelynek soraiban ott láttuk a kereskedők ügyei iránt élénk érdeklődést és meleg rokonszenvet tanúsító főispánt, a plgármestert és a városi közéletnek számos előkelő tagját, tartotta meg felolvasását f. hó 24-én este a Lloydban Dr. Schreyer Jenő tb. szerb kir. konzul, a Magyar Kereskedelmi Csarnok titkára. Bevezetésében arra az úttörő szerepre utalt, amely Ujvidéknek, határszéli fekvésénél fogva, Szerbia és általában a kelet piacainak békés munkássággal való meghódításában jut és mely kötelességévé teszi Ujvidék kereskedőinek, hogy egy szervezetben összetömörülve, békés egyetértésben teljesítsék ezen országos fontosságú hivatást. A nemzetközi kereskedelmi kongresszusok célját ismertetve, azoknak már eddig elért fontos eredményeiről, valamint azon mozgalmakról számolt be, amelyek megoldásra várnak, így pl. a julianusi és gregorianusi naptár között fennálló eltéréseknek egy egységes naptár megállapítása által leendő megszüntetése, a husvéti ünnepnapnak fixirozása, hogy minden évben egyforma napra essék, a nemzetközi penny-portó kérdése, a váltójog nemzetközi egységesítése stb., érintette azokat a lépéseket, amelyek a csődönkívüli kényszerigeztség törvényes szabályozása érdekében folyamatban vannak és a tavaszi vásár céljának ismertetésére kitérve, végül Ujvidék speciális érdekeinek, mint pl. egy külön kereskedelmi kamara kivívásának eszközéül, az összetartás fegyverét ajánlja.

A mindvégig feszült figyelemmel hallgatott felolvasás végeztével viharos taps és tömeges üdvözlések tanuskodtak arról a nagy élvezetről, melyet a nagy tudású felolvasó, a gazdag és érdekes anyagnak pompázó bokréta alakjában történt bemutatásával nyújtott.

A felolvasást követő társas vacsorán Frank Gyula tolmácsolta Dr. Schreyer-nek,

mint a kereskedelmi érdekvédelem lelkes harcosának, a Lloyd háláját a tanulságos felolvasásért, ki viszont Ujvidék kereskedelmének fellendülésére és az annak biztosítékát képező Ujvidéki Lloydra emelte poharát. Gold Béla a város jelenlevő polgármesterének a kereskedelem és ipari érdekeiért mindenkor tanúsított jóindulatát méltatta. Dr. Demetrovits Vladimir válaszában rámutat arra, miszerint Ujvidék a Bácska városai között első helyen álló fejlődését csakis a helyi kereskedelem és ipar egyre haladó fejlődésének köszönheti és ennek meleg pártolását, mint kereskedőnek a fia és mint a város első polgára, már csak Ujvidék további fejlődése érdekében is szíves kötelességének tekinti. Viharos éljenzés követte a polgármester kijelentését. Witz Ferenc ipartestületi elnök, Dietzgen Gábort, a Lloyd elnökét éltette. A társaság fesztelen hangulatban sokáig maradt együtt.

## A Magyarországi Munkások Rokkant- és Nyugdíjgyulete.

Ujvidéki fiókpénztára az ipartestület hivatali helyiségeiben f. március hó 26-án délelőtt 10 órakor tartotta minden három évben ismétlődő tisztújító — és rendes évi — közgyűlést eddig soha nem tapasztalt nagy érdeklődés mellett, Lebhercz Károly elnök tapintatos vezetésével.

A fiókpénztár választmányának jelentése az elmúlt évről és a felmentvény megadása után az új tiszti karnak 3 évre való megválasztása következett.

A választások egyhangulag történtek és pedig védnökökké: Dussing János és Kovácsy István életfogytiglan.

Három évi időtartamra pedig elnökké: Lebhercz Károly, alelnökké: Lenkey Imre és idősb Dürbeck Gyula, ellenőrökké: Rónay Balázs, Barth Domonkos és Jausz Gyula, pénztárnokká: Lütze Frigyes Ágoston. Jegyzővé: idősb Inotay János. Választmányi tagokká: Csabay Henrik, Kirschner János, Menrath József, Reich Dezső, Vatyó István, Exler János, Mizer Gergely, Jahn Mihály, Rupp Ádám, Sipos József, Beck István, Beck József, Papp András, Balogh Péter, Szücs Kálmán, Gőz András, Szauzer András, ifj. Dürbeck Gyula, Schäfer Mátyás, ifj. Lütze Rudolf, Inotay János, Szalontay István, Hubert Fölöp, Mayer Márton és Kittl Antal.

A közgyűlés letárgyalta az összes javaslatokat s határozatait egyhangulag hozván meg, Budapesten 1911. évi április hó 30-án az új város háza dísztermében tartandó 18-ik évi rendes küldöttök közgyűléséhez az összes itteni szavazatok képviselőletében Lebhercz Károly egyetemi elnök lön egyhangulag megválasztva.

## HIREK.

**Elhunyt főpap.** Bende Imre nyitrai püspök, a püspöki kar Nesztora e hó 26-án munkás életének 87-ik évében meghalt. E gyászhir a legmélyebb, legőszintébb részvétet keltette Ujvidéken, melynek sok éven át apát-plebánosa s majd 2 cikluson át orsz. képviselője is volt, mindkét minőségben a polgárságnak — vallás és nemzetiség különbsége nélkül — osztatlan elismerését, tiszteletét és szeretetét viván ki. Itteni áldásdus működéséhez fűződő s a magyarság megerősödését célzó intézmények között első helyen áll a kir. kath. magyar főgimnázium, melynek ugyszólván megeremtője volt. Nevét és emlékét kegyelettel őrzik az ujvidékiek, akiknek önzetlen jótevője, valóságos atyja volt.

**Élénkség az ujvidéki fürdőben.** Az ujvidéki városi artézi jódos fürdőben a tavalyi évadot messze túlhaladó élénkség mutatkozik és már az idei márciusi hónap is jóval erősebb, mint a tavalyi nyári hónapok bármelyike és a nagy számban ideérkező idegenek száma arányosan szaporodik és a gyógyultak száma is, akik nem gyógyulnak eléggé dicserni városunk messze vizeken híres gyógyfürdőjének vizét, amelyet a fürdő igazgatósága szénsavval telítve, legközelebb ORIENT ásványvíz név alatt forgalomba fogja hozni. Az ujvidéki fürdő vendéglőjét a fürdő igazgatósága saját kezelésbe vette át és így az idei évad elé teljesen felvértezve, a legszebb reményekkel néz és a fürdő kívánatos fellendülése nemcsak a vállalatra nézve jelent eredményt, hanem Ujvidék egész közönségére, mert a nagy számban ideérkező idegenek sok pénzt hagyhatnak városunkban. A fürdővendéglő ünnepélyes átvétele és a park ünnepélyes megnyitása, amennyiben az idő kedvező lesz, április 16-ra, husvétra van tervezve.

**Nemeskeblű adomány.** Lovrekovich Ferenc, minden magyar ügynek igaz, lelkes bajnoka, leánya esküvője alkalmából 300 koronát adományozott a vezetése alatt oly buzgón működő polg. magyar Daloskörnek.

**Esküvő.** Havas Vilmos kir. főgimn. tanár e hó 25-én vezette oltárhoz Dr. Kamenitzky Sándor tb. vm. főorvos kedves és finomlelkű leányát: Erzsikét.

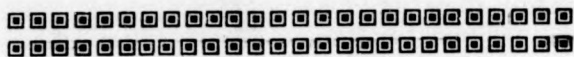
**Az ipartestület** e hó 26-ára hirdetett évi közgyűlését a megjelent tagok határozatképtelen száma miatt jövő vasárnapra, ápr. 2-ra halasztotta.

**Az „Ujvidéki Athletikai Club“** március hó 25. és 26-án tartotta (a Sport telepen a villanygyár mellett), nagyszámu sportkedvelő közönség előtt, trainingjét, mely a labdarugó kapitány, Payer József dicséretére válik, bizonyította az, hogy a nagyérdemű közönség teljes melegegedéssel távozott. Reméljük és kérjük is a nagyérdemű közönség további pártfogását, mert csak úgy érhetjük el azt a célt, hogy ifjuságunknak, csekély tagdíjért testi ápolására és fejlődésére sokat nyújthassunk. Beiratkozni lehet: Kojov-Otta János elnöknel, Belohorszky Géza titkárnál és az egyleti tagoknál. Beiratkozási díj egyszer s mindenkorra 1 kor. Tagsági díj, rendes tagok 6 kor. Pártoló tagok 8 kor. negyedévi részletekben.

**Tűz.** A Wagner-palota hátsó udvarán levő asztalosműhelyben e hó 27-én este eddig



## Az Ujvidéki Városi Artézi Jódosfürdő és Vizgyógyintézet.



# biztosan gyógyít

csúzt, köszvényt,  
ischiászt, görvélyt,  
női betegségeket,  
csontbántalmakat,  
vérbajt, ideges-  
séget.

**Fürdő és ivókura.  
Prospektus ingyen.  
Telefon 264. sz.**



ismeretlen okból tűz ütött ki, melyet nyomban sikerült elfojtani, úgy hogy anyagi kár is alig támadt.

**Hálaadó istentisztelet.** Dr. Csernoch János csanádi püspöknek kalocsai érsekké történt kinevezetése alkalmából, Kleiner Lajos káptalani helynök körrendelete alapján e hó 26-án az egyházmegye összes templomaiban ünnepélyes hálaadó istentisztelet tartott.

**Ujvidék városa és korzója.** Az Apollo színház igazgatósága értesíti a t. közönséget, hogy április 2-án vasárnap d. e. 11 és 12 óra közt a korzót fotografálni fogja, miért is kéri a t. közönséget, hogy mennél nagyobb számban utcai toalettekben, valamint kocsis és autóban megjelenni sziveskedjenek, a kép már a közeli napokban az Apollo színházban be lesz mutatva.

**Ujoncozás.** Az idei fősorozás vármegyénk ujvidéki járására május 17-től 24-ig van kitűzve.

**Felülfizetések,** melyek a Magyarországi Munkások Rokkant- és Nyugdíjgyulete 217. ujvidéki fiókpénztára által annak különalapja javára rendezett farsangi bál alkalmából bejolytak: 10 korona: Matkovits Béla, Dussing János, Teubner János, Bodenheim A., Phönix vasművek. 5 korona: Dietzgen Imre fiai, Brüll F. F., Ipar és kereskedelmi takarékpénztár, Lebherz Károly, Lenkei Imre, Osztrák-magyar bank fiókja, Königstättler testvérek, Sevits Mitrofan, Központi hitelintézet, Brunner Ede, Altwirth Frigyes fia, Varga és Goitein. Lienhart L., Kahn-Hut & tsa, Hirsch A. Jakab, Hitelbank és takarékpénztár, Haas Fülöp és fiai. 4 korona: Ernst és Roth, Schwartz testvérek, Elisek Fanny, Nachtmann Szilveszter. 3 korona: Winkle István, Dr. Ámon Pál, Ujvidéki népbank, Menrath L. fia, Ujvidéki villamostelep, Lütze Ágost, Farkas Lajos. 2 korona: Ivkovits György, Fischer Sándor, Jellinek Vilmos, Paquor József, Steiner Gyula, Scheer Fülöp, Kapamadzija István, Dr. Duha Dávid, Neupauer Ödön, Kovátsay István, Ronhetti István, Balog Dezső, Wagner testvérek, Löwy Mátyás és társa, Kolarsky, Urbán Ignác, Lichtschein Márton fia, Farkas Mór, Vig Vilmos, M. Jovicsin, Miroszavljevics testvérek, Jausz Gyuláné, Peller József, Nota György, Ziegler Ferencz, Szerb hitelegylet, Szencz György, Jausz Rezső, Csávicz János, Klein & Popper, Engel R., Lengyel Mihály, Vadász és Grosz, Schramm Kristóf, Zikmund és társa. (Vége köv.)

**Az Ujvidéki Athletikai Club** ezentúl mindennap 6 órakor este tartja labdarugó trainingjét. Kérjük a tisztelt tagokat, hogy pontosan jelenjenek meg a trainingeken, mert ha valami eredményt akarunk felmutatni, azt csakis szorgalmas traininggel lehet elérni.

**Az „Ujvidéki Lloyd“** vasárnap d. u. tartotta 11-ik rendes évi közgyűlését. Az évi jelentés, zárszámadás és költségelőirányzat bemutatása, valamint a felmentvény megadása után, alelnökül: Brunner Ede és Königstättler Dusan lettek egyhangulag újra megválasztva. A megüresedő választmányi helyekre: Brüll F. F., Biry József, Ernst József, Findeisen Gusztáv, Jovanovits Péter, Menrath József, Paquor József és Teubner János, — a pótválasztmányba: Biró Dezső, Goldfahn Géza, Kohn Gyula és Stoy Vilmos, — a számvizsgáló bizottságba: Bródi Miksa, Krieshaber Manó és Löwy Mátyás választottak meg újból egyhangulag. Dietzgen Cabor, kereskedelmi tanácsos, elnök indítványára a közgyűlés Frank Gyula titkárnak, a Lloyd érdekében kifejtett buzgó tevékenységeért jegyzőkönyvi köszönetet szavazott.

**Ajánlkozás.** Egy jó családból való, 16 éves, polgári osztályt végzett, jól kifejtett, erős testalkatu ifju, gazdasági gyakornoknak avagy munkás felügyelőnek ajánlkozik szerény feltételek mellett. Állását azonnal elfoglalhatja. — Cim a kiadóhivatalban.

**Hat fillér miatt.** Topolyán, Juhász, Pál 6 fillért tartalmazó tárcát vett el Ripás Mátétól. Az utóbbinak anyja visszakövetelte a pénzt. Ripás emiatt nekiesett a 70 éves öregasszonynak és úgy elverte, hogy súlyos sebeket szenvedett. A tettes ellen nyomban megindították az eljárást.

**Meleg szél fuj dél felől**

és mindenféle kellemetlen bajt zudít az érzékeny emberekre: köhögést rekedtséget, komoly hurutot, elnyálkásodástól okozott lélegzési nehézséget stb. Ezért veszedelmes némely emberre nézve a tavasz, mert betegségeket hoz rá. Fátyalódi sodeni ásványpaaztillájának mindig kéznél kellene lenni, mert kitűnő szolgálatot tesz mindenféle veszedelemmel szemben. Kapható 1 korona 25 fillérért a szakmába vágó üzletekben.

Főképviselet Magyarország és Ausztria részére M Th. Guntzert, cs. és kir. udv. szállító Wien, VI GrosseNeugasse 27

Felelős szerkesztő: **Zanbauer Ágoston.**

Laptulajdonos: az ujvidéki függetlenségi és 48-as párt

**Eladó szőlő.**

Ribnyákban a kamenici-ut mentén gyönyörű szép helyen 3 1/2 hold kitűnő jó szőlő, mely a rendes körülmények közt 200 hektó bort terem, legfinomabb fajgyümölcs fákkal, nyaralónak is igen alkalmas — elköltözés miatt azonnal eladó. Bővebbet **Kiss István** tulajdonosnál, Ujvidék Petőfi-utca 25.

**Kiadó lakás.**

A Szent-István-utca 8. a) szám alatt egy szép udvari lakás május 1-től olcsón kiadó. Tudakozódní lehet **Gály József** rk. kántortanítónál a rókusi iskolában délelőtt 8-tól 10-ig, délután 2-től 4 óráig.

102 szám  
1911 végrh.

**Arverési hirdetmény.**

Alulírott bírósági végajtó az 1881 évi LX. t.-c. 102 §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy az ujvidéki kir. járásbírósnak 1911 évi V. 3 számú végzése következtében Dr. Fischer Henrik ujvidéki ügyvéd által képviselt D. Kosima & Comp prágai bej. cégéjéért 108 K. 80 f. s jár. erejéig 1911 évi január hó 10-én foganatosított kielégítési végrehajtás utján le- és felülfoglalt és 2755 kor. becsült következő ingóságok, u. m.: különféle papíráruk, könyvek, bolti állványok és egyéb ingók nyilvános árverésen eladatnak. Mely árverésnek az ujvidéki kir. járásbírósnak 1911-ik évi V. 32 számú végzése folytán 108 kor. 80 fill. tőkekövetelés, ennek 1909 évi aug. hó 26 napjától járó 6% kamatai, 1% váltódíj és eddig összesen 55 kor. 95 fillérben bíróilag már megállapított költségek erejéig, Ujvidéken alperes Szűcs utca üzletében leendő megtartására 1911 évi április hó 10-ik napjának dél előtti 10 órája határidőül kitézik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t.-c. 107.

és 108. §-ai értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek, szükség esetén bécsáron alul is el fognak adatni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások is le- és felülfoglaltatták és azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881. évi LX. t.-c. 120. §. értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Kelt Ujvidéken, 1911. évi március hó 25. napján.

**Basch Sándor**  
kir. bir. végrehajtó.

594 szám  
1911

**Árlejtési hirdetmény.**

Káty községében a belvizek levezetése iránt engedélyezett csatorna munkálatainak biztosítása céljából ezennel nyilvános árlejtést hirdetünk.

Az árlejtési határnap Káty községháza nagytermében 1911. évi április hó 18 ik napjának d. e. 9. órájára tüzetik ki.

Ezen munkálatok műszaki iratai, tervezet, költségelőirányzat és feltételek a község jegyzői irodájában a hivatalos órák alatt betekinthetők.

Káty, 1911. március 24.

**KREMMER LAJOS** **MARITY RÁDA**  
aljegyző. községi bíró.



1583/tkvi 1911. szám.

**Árverési hirdetményi kivonat.**

Dr. Kassovitz Ármin végrehajtónak Szkcicsák Antalné s. t. végrehajtást szenvedett elleni végrehajtási ügyében a kérelem következtében a végrehajtási árverés 7200 kor. tőkekövetelés, ennek 1910. május 1-től járó 5% kamatai, 141 kor. 50 fill. perbeli, 43 K. 60 fill. végrehajtási már megállapított, valamint jelenlegi 68 K. 30 fill. és a még felmerülő költségek kielégítése végett az 1881. LX. t. cz. 144 §-a alapján és a 146 §-a értelmében az ujvidéki kir. törvényszék, mint telekkönyvi hatóság területén levő az ujvidéki 432 sz. betétben A. I. 1—2. sor. 685 és 686 hrsz. a. felvett ingatlanból Szkcicsák Antalné és Varga Apollóniát megillető 9/12 részre a C. I. és 2. sorsz. a. Kellner Jánosné illetve özv. Raczler Andrásné javára bekebelezett haszonélvezeti joggal terhelten 2438 kor. ezennel megállapított kikiáltási árban elrendeltetik.

Ezen árverés megtartására határidőül az 1911 évi május hó 13-ik napjának délutáni 3 órája a törvényszék árverési termébe tüzetik ki. Árverési feltételek:

1 Ezen árverésen a fent körülírt ingatlanok a kikiáltási ár 23-án alul eladatni nem fognak.

2. Az árverezni szándékozók tartoznak az ingatlan becsárnak 10%-át, vagyis 243 K. 80 fillér. készpénzben, vagy az 1881. LX. t. cz. 42 §-ban jelzett árfolyammal számított és az 1881. nov. 1-én 3333. sz. a. kelt igazságügymin. rend. 8 §-ban kijelölt óvadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni avagy az 1881. LX. t. cz. 170 §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

Kelt Ujvidéken, 1911. évi márc. hó 3-án.

**Vekey Zoltán** s. k.  
kir. törvényszéki bíró.



**BERGER RIZZI** gépirói, könyvviteli és gyorsírói

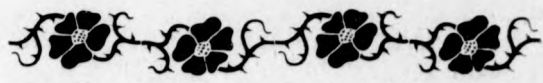
**■■■ SZAKISKOLÁT NYITOTT, ■■■**

mely minden hó 1-én és 15-én kezdi az illető tanfolyamot, még pedig szigorúan szakképzett, lelkiismeretes és celszerű vezetés mellett.

**A legujabb rendszerű írógépek!**

A gépirás tanfolyama 2 hétig, a könyvvitelé és gyorsíráse 4 hónapig tart. Oktatás nyerhető a német nyelvben is.

**DIJAK:** a gépirás egész tanf. 20 kor., könyvvitel 12 kor gyors, írói 10 kor., a német nyelvi 8 kor. havonként Bővebb felvilágosítás és jelentkezés Hán-utca 5. sz



**Vendéglő átvétel.**

Tisztelt polgártársaimmal, mint jeleztem, ismét együtt leszek. Az idő hamarabb következett be, mint azt remélni hittem. A szeretet láncolata köt engem Ujvidékhez s ez a kellő támasogatást is biztosítja számomra.

A régi jó hírnévnek örvendő **Kopolovics-féle vendéglőt f. évi március 15-én átvettem.** A helyiséget teljesen új berendezéssel láttam el. **Konyháját magam vezetem.** Magam végzem a szakácsi teendőket és sok évi kül- és belföldi tapasztalataim és e téren való működésem biztosítja számomra a kivívott elismerést. Helyiségem mint polgári étterem találkozó helye lesz a polgárságnak. Jó italokrót, minden szórakozásról gondoskodtam, hogy m. t. vendégeim jól érezzék magukat helyiségeimben, ahová tisztelettel meghívom őket.

**LÁNG JÁNOS,**  
VENDÉGLŐS.

**Rohitsi**

**Tempel** -forrás. Szénsavdús, diätetikus, üdítő asztali ital. — Elősegíti az emésztést és anyagcserét.

**Styria** Legteljesebb gyógyforrás. — Indikálva: idült gyomorhurutnál, székrekedésnél, Bright-féle vesebajnál, lépdegánatnál, májbajoknál, sárgaságnál, anyagcsere betegségeknél, a légutak hurutos bántalmainál.

**Donati** a maga nemében a leggazdagabb tartalmu gyógyforrás igéreztebb hatással. Főképen indikálva: idült bélhurutnál, obstipational, epekövél, elhízási bajlammál, csúznál és cukorbetegségnél.

**Legdusabb természetes magnézium-glaubersósforrások.**

Védjegy: „Horgony”

**A Liniment. Capsici comp., a Horgony-Pain-Expeller**

pótleka

egy régióknak bizonyult háziszser, mely már sok év óta legjobb bedörzslésnek bizonyult köszvénynél, ..... osúznál és meghűléseknél. ....

**Figyelmeztetés.** Silány hamisítványok miatt bevásárláskor óvatosak legyünk és csak olyan eredeti üveget fogadjunk el, mely a „Horgony” védjeggyel és a Richter cégjegyzéssel ellátott dobozba van csomagolva. Ára üvegekben K—80, K 1.40 és K2.— és úgyszólván minden gyógyszerertárban kapható. — Főraktár: **Török József** gyógyszerésznél, Budapest. **Dr. Richter** gyógyszerertára az „Arany oroszlánhoz”, Prágában, Elisabethstrasse 5 neu.

**SALVATOR** kiváló bőr- és lithiumos gyógyforrás

vese- és hólyagbajoknál, köszvénynél, cukorbetegségnél, vörhenynél, emésztési és lélegzési szervek hurutjainál kitűnő hatású. Természetes vasmentes savanyuviz.

Kapható ásványvizkereskedésekben és gyógyszerertárban. **SCHULTES AGOST** Szinye-Lipóczi Salvatorforrás-vállalat Budapest, V. Rudolf-rakpart 8.

Kerületi Munkásbiztosító pénztár Ujvidék.

**Pályázati hirdetés.**

Az ujvidéki kerületi munkásbiztosító pénztár igazgatósága a következő állásokra pályázatot hirdet:

egy III. osztályu kezelő tisztii állásra belszólgálatra,  
egy III. osztályu kezelő tisztii állásra, végrehajtói teendők ellátására,  
egy III. osztályu kezelő tisztii állásra beteg ellenőri teendők ellátására, egyenként évi 800 kor. fizetéssel és 350 kor. lakbérrel és 2 pénzbeszedő-műhely ellenőri állásra egyenként 3 korona napi díjjal.

A pályázók sajátkezüleg irt „ajánlat” jelzéssel ellátott kérvényeket az igazgatósághoz címezve, 1911. április 8-ik napjának déli 12 óráig nyújthatják be, később érkezett pályázatok figyelem kívül hagyatnak.

A pályázati kérvényhez csatolandó pályázó életkorát és magyar állam polgárságát igazoló bizonyítvány, továbbá pénztári vagy hatósági orvosi bizonyítvány arról, hogy teljesen egészséges.

Kezelő tisztii állásra pályázótól megkivántatik, hogy előképzettségét okmányokkal igazolja és köteles kijelenteni, hogy a mindenkor érvényben levő szolgálati, fegyelmi és illetmény szabályok intézkedéseinek magát aláveti.

Ha a megválasztott esetleg nem magyarul tudó állampolgár, csőd vagy gondnokság alatt áll, nyereség vágyból elkövetett büntett vagy vétség miatt jogerős ítélettel elmarasztaltatott, hivatalvesztésre, vagy politikai jogainak felfüggesztésére szóló ítélet hatálya alatt áll, ezen esetek fenforgása az alkalmazást semmissé teszi s a netán tévesen alkalmazott a pénztárral szemben a szolgálati viszony azonnali megszüntetéséből kifolyólag semmiféle igényt nem emelhet.

A kezelő tisztii állásokra megválasztottak egy évi próba idő eltelte s a szakvizsga sikeres letétele után fognak véglegesítettetni.

Az állások f. hó április hó 15-ével elfoglalandók.

Kelt Ujvidéken, a pénztári igazgatóságnak 1911. évi március 14-én tartott üléséből.

Pospischil Ferenc s. k.  
igazgató.

Herbich József s. k.  
elnök.

**Vendéglő átvétel.**

A n. é. közönség szives tudomására hozzuk, hogy az Ujvidéki Városi Artézi Jódostürodő és Vizgyógyintézet vendéglői és szállodai részét 1911. évi április hó 1-étől kezdve

**saját kezelésbe**

vesszük át és azt a legmodernebbül kívánjuk vezetni.

Az Ujvidéki Városi Artézi Jódostürodő és Vizgyógyintézet Igazgatósága.

**Tanonc**

azonnal felvétetik

mészárszékbe.

**Nikolics M.**

mészáros

Ujvidéken.



forduljon minden érdeklődő, ki sulyt fektet elsőrendű fajtisza anyagra.

**Gyümölcsfacsemeték,**  
sétányfák, diszcserjék, tülevelűek, kerítésnövények, boggyógyümölcsűek stb. stb.

**Szőlőoltványok**

(elsőrendű áru) európai és amerikai sima és gyökeres vesszők. Oktató diszárjegyzék kívánatra ingyen.

**FISCHER és Társai**

faiskolák és szőlőoltványtelepek

**Egy OKOS fej**

elsajátítja azon vívmányokat, melyekkel a tápszerkémia a háziasszonyt megajándékozta.

Dr. Oetker sütőpora á 12. f. élesztő pótlásául szolgál, melylyel kuglófokat, linzi és más egyéb tortákat, valamint mindennemű süteményeket és tésztákat lazábbakká, nagyobbakká, jobb ízűvé és könnyebben emészthetővé tesz.

Dr. Oetker pudingpora á 12 f. tejjel főzve, gyermekeknek és felnőtteknek csontot képző, nagyszerű és olcsó utóeledelt nyújt.

Dr. Oetker vanillincukra á 12 f. csokoládé, tea, puding, tej, mártás és crème vanillizására szolgál és teljesen pótolja a drága vanillia-csövet. Egy csomag tartalma 2-3 jó vanillia-csőnek felel meg.

Kimerítő használati utasítás minden csomagon. Kapható minden élelmiszer üzletben, valamint drogeriában. Vények ingyen.

Dr. OETKER, Baden-Wien.

**PALACE****szálloda**

Budapest, Rákóczi-ut 43.

Rendes Szidor

személyes vezetése.

150 fényesen berendezett szobával, külön lakosztályokkal, a legmagasabb igényeknek megfelelően felszerelve. Szobák 4 koronától.

A szálloda éttermeiben kolozsvári Pongrácz Lajos estenként hangversenyez.

Elsőrendű magyar és francia konyha. Teljes pensio 10 koronától.

Pilseni sör. Elsőrendű borok.

Untereiner János, volt alsó tátrafüredi vendéglős vezetése alatt.

Sürgöncim: Palacehotel, Budapest.